

**Zeitschrift:** Revue suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 131 (2010)  
**Heft:** 7

## **Endseiten**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## **Composition du comité de la Société romande d'apiculture: (7/2010)**

### **PRÉSIDENTE - VULGARISATION – SÉLECTION – ÉLEVAGE – BIBLIOTHÈQUE - ARCHIVES**

M. François Juilland, route de Miège 21, 3960 Sierre. Tél. 027 455 77 89.

E-mail: [fjuilland@netplus.ch](mailto:fjuilland@netplus.ch)

### **VICE-PRÉSIDENTE - RÉDACTION REVUE SAR - ANNONCES – PESÉES & OBSERVATIONS**

Mme Rose Aubry, rue du Collège 55, 2300 La Chaux-de-Fonds. Tél. 032 968 56 35.

E-mail: [Revue.SAR@abeilles.ch](mailto:Revue.SAR@abeilles.ch) Délai rédactionnel: **voir au bas de la page 3 de chaque édition.**

### **CONCOURS DES RUCHERS - PRÉPOSÉ AUX VÉTÉRANS - ASSURANCES**

M. Erwin Noirat, Sur Ville 64, 2864 Souda. Tél. 032 426 83 44, mobile: 079 765 42 47.

E-mail: [enoirat@bluewin.ch](mailto:enoirat@bluewin.ch)

### **SECRÉTARIAT – APISUISSE – INTERNET**

M. Philippe Treyvaud, chemin des Crosettes 14, 1234 Vessy. Tél. 022 342 01 71,

mobile: 079 225 51 83. E-mail: [phtreyvaud@hotmail.com](mailto:phtreyvaud@hotmail.com)

### **CONTRÔLE DU MIEL – MATÉRIEL DE PUBLICITÉ**

M. Ulrich Zaugg, route de Clarmont 7, 1116 Cottens. Tél. 021 800 31 96.

E-mail: [ulrich.zaugg@hotmail.com](mailto:ulrich.zaugg@hotmail.com)

### **CONSEILS AUX DÉBUTANTS**

M. Rémy Meier, Champ du Moulin 52, 2503 Bienne. Tél. (bureau) 032 344 38 42,

mobile: 078 759 81 21. E-mail: [remy.meier@cfp-bienne.ch](mailto:remy.meier@cfp-bienne.ch)

### **ADMINISTRATION – CAISSE**

M. Gilbert Butty, route du Plattiez 77, 1670 Ursy. Tél.: 021 909 19 19 Fax: 021 909 19 18.

E-mail: [caissier@abeilles.ch](mailto:caissier@abeilles.ch) Chèques postaux 10-1480-6, Société romande d'apiculture, Lausanne, pour les abonnements suisse et étrangers, échanges, changements d'adresse, insignes, diplômes, statuts et surprimes pour «Assurance vols et déprédations».

### **ABONNEMENTS ET CHANGEMENTS D'ADRESSE**

M. Gilbert Butty, route du Plattiez 77, 1670 Ursy. Les abonnements partent toujours du 1<sup>er</sup> janvier. Les nouveaux abonnés en cours d'année reçoivent les numéros déjà parus. Suisse: Fr. 50.-; étranger: Euro 30.- pour 2010, à payer au CCP 10-1480-6 de la Société romande d'apiculture à Lausanne ou à la Banque Cantonale de Fribourg, de et à 1630 Bulle ou encore par chèque bancaire à l'attention de l'administrateur. Les changements d'adresse sont gratuits. Les demandes doivent être accompagnées de la dernière adresse découpée dans le journal et adressée à l'administrateur.

### **BIBLIOTHÈQUE – MÉDIATHÈQUE DU VALAIS**

Médiathèque Valais, service du prêt entre bibliothèques, rue des Vergers 9, 1950 Sion.

Tél. 027 606 45 65, Fax 027 606 45 54, [mv.sion@mediatheque.ch](mailto:mv.sion@mediatheque.ch), [www.mediatheque.ch](http://www.mediatheque.ch)

### **INSTITUT DE GRANGENEUVE**

Pour panneaux publicitaires. Route de Grangeneuve 31, 1725 Posieux.

Tél. 026 305 55 00. Fax 026 305 55 04.



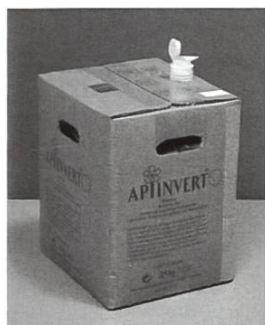
# Sirop aux sucres de fruits Apiinvert

La bonne nourriture pour nos abeilles se compose d'une majeure partie de sucre de fruits et de raisin.

## APIINVERT

- plus de 70 % de fructose et de glucose
- très peu de chargement pour les voies digestives
- idéal pour l'alimentation automnale
- cristallise très peu dans les cadres

## Prix Action 2010 entre le 1<sup>er</sup> juillet et le 28 août



**Carton-verseur**  
de 28 kg

– Art. 1039

**CHF 1.36 / kg**



**Bidon-nourrisseur**  
de 14 kg

– Art. 1040

**CHF 1.50 / kg**



**Sachet en plastique**  
de 2.5 kg

– Art. 1038

**CHF 1.57 / kg**

*Prix sortie Künten, TVA incluse:  
Pour un enlèvement dans un de  
nos dépôts – points de vente,  
nous ajoutons une participation de  
frais de transports.*

Commandez dès maintenant:

Bex	Pierre Yves Marlétaz	024 463 38 38
Montricher	« Le Canada » Monika Lüthi	021 864 50 66
Anet/Ins	Margret et Jürg Frei	032 313 32 03
Posieux	Nadine et Ruedi Schläfli	026 411 45 83 / 079 687 69 53
Sion	Quincaillerie A. Walpen	027 203 45 55
Brigue	Landi-Oberwallis	027 923 10 86

***Voici un produit de grande qualité – qui sera bien pris et qui favorise une bonne hibernation pour vos abeilles.***

Tout pour l'apiculture

**BIENEN  
MEIER KÜNTEN**

Les abeilles sont notre vie

Fahrbachweg 1, 5444 Künten  
Tél. (056) 485 92 50  
Fax (056) 485 92 55  
[www.bienen-meier.ch](http://www.bienen-meier.ch)

flexible  
innovatrice  
rapide

**JAB 1670 Ursy**

**Envoi non distribuable**

Retour à: Case postale 1  
1670 Ursy



**Schweizer Bienenhonig**  
**Miel suisse**  
**Miele svizzero**  
**Mel svizzer**

**Le Label d'or du miel  
de qualité garantit un  
produit irréprochable!**

**Etes-vous déjà un apiculteur labellisé?**  
· Nous nous réjouissons de vous voir  
continuer avec le label d'or!

**Vous ne l'êtes pas encore?**  
· Annoncez-vous auprès de votre  
contrôleur du miel!

**Du miel suisse, naturellement, celui  
avec label d'or de qualité!**

**MIEL DE QUALITÉ**  
de production contrôlée  
[www.swisshoney.ch](http://www.swisshoney.ch)